JE MAINTIENDRAI.

DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel LXIX. ZATURDAG den 6den AUGUSTUS 1881. N°. 31.

Uit het Publicatie-Blad N°. 13, 1881.

VERORDENING,

waarby gewyzigd wordt de 3de alinea van hetgeen in art. 3 der Verordening van 1/2 July 1874 (P. B. No. 15) houdende wyzigingen in het Reglement op den in- door- en uitvoer van 26/28 Maart 1849 (Publicatie-bundel No. 286) is toegevoegd aan art. 20 van dat Reglement.

IN NAAM DES KONINGS!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende: dat het noodig is eenige nadere wyziging te brengen in het Reglement op den in- door- en uitvoer van 26/28 Maart 1849 (Publicatie-bundel N°. 286).

Heeft, na verkregen goedkeuring van den Kolonialen Raad,

En gelet op de tweede zinsnede van art. 50 van het regerings-reglement dezer kolonie, vast gesteld onderstaande verordening.

Artikel 1.

De 3de alinea van het geen in art. 3 der verordening van 1/2 July 1874 (P. B. N°. 15) houdende wyziging in het Reglement op den in- door- en uitvoer van 26/28 Maart 1849 (Publicatie-bundel N°. 286) aan art. 20 van dat Reglement is toegevoegd, wordt gelezen als volgt:

"By doorvoer van buskruid, ammunitie, of wapenen blyven de
" bestaande bepalingen omtrent de verpligting tot opslag in 's lands-
" magazyn van kracht."

Artikel 2.

Deze verordening treedt in werking met den dag der uitgifte van het Publicatie-blad, waarin zy geplaatst is.

Gegeven te Willemstad den 28 July 1881.

J. H. A. W. VAN HEERDT.

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Uitgegeven den 29 July 1881.
De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Uit het Publicatie-Blad N°. 14, 1881.

VERORDENING,

houdende toepasselyk verklaring op ammunitie *van hetgeen in de publicatie van 15 January 1822 (publicatie-bundel No. 54), en in de daarin gebragte wyzigingen bepaald is ten aanzien van* buskruid.

IN NAAM DES KONINGS!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende:

dat het noodig is om hetgeen in de publicatie van 15 January 1822 (publicatie-bundel N°. 54) en in de daarin gebragte wyzigingen bepaald is ten aanzien van *buskruid* mede toepasselyk te verklaren op *ammunitie.*

Heeft, na verkregen goedkeuring van den Kolonialen-Raad,

En gelet op de tweede zinsnede van art. 50 van het regerings-reglement dezer Kolonie, vastgesteld onderstaande verordening.

Art. 1.

Hetgeen in de publicatie van 15 January 1822 (publicatie-bundel N°. 54) en in de daarin gebragte wyzigingen bepaald is ten aanzien van *buskruid* is mede van toepassing op *ammunitie.*

Art. 2.

Deze verordening treedt in werking met den dag deruitgifte van het Publicatie-blad, waarin zy geplaatst is.

Gegeven te Willemstad den 28 July 1881.

J. H. .A W. VAN HEERDT.

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Uitgegeven den 29 July 1881.
De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Uit het Publicatie-Blad N°. 15, 1881.

BESLUIT

van den 30 July 1881 N°. 308,

waarby bepalingen en voorschriften worden vastgesteld voor het postverkeer van St. Martin (Nederlandsch gedeelte) met andere landen der algemeene postvereeniging (behalve Nederland).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op het Gouvernements besluit van den 28 dezer maand N° 307, waarby bepaald is dat met ingang van 1 *October a. s.* een postkantoor wordt gevestigd te *Philipsburg* op *St. Martin.*

Heeft goedgevonden:

a. te bepalen, dat de porten en het regt van aanteekening vastgesteld by de artikelen 1, 2 en 3 van het Koninklyk besluit van den 17 January 1879, (Staats-blad N°. 4.) opgenomen in het Publicatie-blad van 1879 N°. 4 en gewyzigd by dat van 16 Maart 1881 (Staats-blad N°. 40) opgenomen in het Publicatie-blad van 1881 N°. 9, by besluit dd. 10/11 Juny 1881 (P. B. N°. 10) in de kolonie *Curaçao* te rekenen van den 16n Juny 1881 van kracht verklaard voor de correspondentie, welke tusschen *Nederland* en zyne kolonien en bezittingen in *Oost-* en *West-Indie* anders dan langs den regtstreekschen zeeweg, wordt uitgewisseld, ook van toepassing zyn op de brieven en verdere stukken welke tusschen *St. Martin (Nederlandsch gedeelte)* en de andere landen der algemeene postvereeniging, met uitzondering voor zooveel het in art. 1 vastgestelde port betreft van de hierna te noemen eilanden worden uitgewisseld;

b. het port der brieven en der verdere hieronder vermelde stukken, welke tusschen *St. Martin (Nederlandsch gedeelte)* en *St. Barthelemy, Guadeloupe, Martinique, Marie-Galante* en *St. Martin (Noordelyk gedeelte) behoorende tot de Fransche Koloniën,* de *Leeward-eilanden (St. Christopher of St. Kitts, Nevis, Antigua, Monserrat* en *Dominica)* en de *Virginische* of *Jonkvrouw eilanden, behoorende tot de Britsche Kolonien;* de eilanden *St. Thomas, St. Croix* en *St. John behoorende tot de Deensche Koloniën* en het eiland *Porto-Rico behoorende tot de Spaansche Koloniën* worden uitgewisseld, vast te stellen als volgt:

1°. voor *gefrankeerde brieven* op $12\frac{1}{2}$ *cent* en voor *ongefrankeerde brieven* op 25 *cent* voor elk gewigt van 15 gram of gedeelte van 15 gram.

2°. voor *briefkaarten* op 5 *centen* per kaart.

3°. voor *gedrukte stukken* van allerlei aard, *acten* en *geschreven bescheiden* en *monsters van koopwaren* op $2\frac{1}{2}$ *cent* voor elk gewigt van 50 gram of gedeelte van 50 gram, met een minimum echter, wat de acten en geschreven bescheiden betreft, van $12\frac{1}{2}$ *cent* en wat de monsters van koopwaren aangaat, van 5 *centen* voor elke verzending onder een afzonderlyk adres, met in achtneming dat voor een pakketje *acten enz.* van een tot hoogstens *vyf portos* (250 grammen) het voormelde minimum van $12\frac{1}{2}$ *cent* betaald wordt, voor een boven dat gewigt, maar niet zwaarder dan *zes portos* (300 grammen) 15 *centen* en zoo vervolgens opklimmende met $2\frac{1}{2}$ *cent* per porto (50 grammen) tot het maximum van 2000 grammen; terwyl voor een pakketje *monsters* van een tot hoogstens twee portos (100 grammen) het in de tweede plaats genoemde minimum van 5 *centen* verschuldigd is en verder:

boven de 100 grammen tot en met 150 grammen $7\frac{1}{2}$ cent,
" " 150 " " " " 200 " 10 " en
" " 200 " " " " het maximum van
250 grammen $12\frac{1}{2}$ cent.

En zal dit besluit door plaatsing in het Publicatie-blad dezer Kolonie algemeen worden bekend gemaakt.

Willemstad den 30 July 1881.

J. H. A. W. VAN HEERDT.

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Uitgegeven den 1 Augustus 1881.
De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

Zitting van den Kolonialen Raad
op Maandag, den 25 July 1881.

Voorzitter: de Gouverneur van Curaçao.

Aan de orde is de ontwerp-verordening, "waarby gewyzigd wordt de 3e. alinea van hetgeen in art. 3 der verordening van 1/2 July 1874 (P. B. N°. 15), houdende wyzigingen in het reglement op den in-, door- en uitvoer van 26/28 Maart 1849 (Publicatie-bundel N°. 286) is toegevoegd aan art. 20 van dit reglement."

Het voorloopig verslag der Commissie van rapporteurs uit de afdeelingen wordt voorgelezen.

De algemeene beraadslagingen worden geopend, waarby geen der leden het woord verlangt.

Daarna wordt overgegaan tot de artikelsgewyze behandeling.

De twee artikels waaruit het ontwerp bestaat en vervolgens de geheele verordening worden met algemeene stemmen goedgekeurd.

Aan de orde is de ontwerp-verordening "houdende toepasselyk verklaring op *ammunitie* van hetgeen in de publicatie van 15 January 1822 (Publicatie-bundel N°. 54) en in de daarin gebragte wyziging bepaald is ten aanzien van buskruid".

Het verslag der Commissie van rapporteurs uit de afdeelingen wordt voorgelezen.

Geen der leden verlangt over de algemeene beraadslaging het woord.

Tot de artikelsgewyze behandeling overgaande, worden de twee artikels waaruit het ontwerp bestaat en daarna de geheele verordening met algemeene stemmen goedgekeurd.

Aan de orde is de ontwerp-verordening "betreffende de belasting op grondeigendommen en hypotheken".

Het verslag der Commissie van rapporteurs uit de afdeelingen wordt voorgelezen.

De algemeene beraadslagingen worden geopend waarby geen der leden het woord verlangt.

Daarna wordt overgegaan tot de artikelsgewyze behandeling; de verschillende artikelen en daarna de geheele verordening worden met algemeene stemmen goedgekeurd.

Aan de orde is de ontwerp-verordening "op het regt van zegel."

Het verslag der Commissie van rapporteurs uit de Afdeelingen wordt voorgelezen.

De algemeene beraadslagingen worden geopend, waarby geen der leden het woord verlangt.

Art. 1 tot 13 worden met algemeene stemmen goedgekeurd.

By de behandeling van art. 14 stelt het lid *Henriquez* voor om de 1e. alinea aldus te doen luiden: "Stukken opgemaakt buiten de kolonie Curaçao, moeten, behoudens die vrygesteld by N°. 34 van het voorgaand artikel" enz. als in het ontwerp.

Dit voorstel in stemming gebragt wordt met 6 tegen 4 stemmen aangenomen.

De overige artikelen worden met algemeene stemmen aangenomen.

De Voorzitter stelt voor om in het tarief onder letter W te voegen "Wettiging, Brieven van...... *f* 10.—"; welk voorstel met algemeene stemmen wordt aangenomen.

De geheele verordening wordt hierop met algemeene stemmen aangenomen.

Aan de orde is de ontwerp-verordening "houdende herziening van het gewyzigde reglement op den in-, door- en uitvoer van koopmanschappen voor het eiland Curaçao en van de bepalingen op de heffing van het vuur- en bakengeld aldaar."

Het verslag der Commissie van rapporteurs uit de Afdeelingen wordt voorgelezen.

Geen der leden verlangt over de algemeene beraadslaging het woord.

Tot de artikelsgewyze behandeling overgaande, wordt art. 1 goedgekeurd.

By de behandeling van art. 2 stelt het lid *Maduro* voor, om de woorden "Een en een kwart ten honderd van de waarde van alle

andere goederen" te lezen als volgt: "Een ten honderd van de waarde van alle andere goederen."

Als toelichting van zyn voorstel zegt hy het volgende:

"Het doel dat onze voormalige Gouverneur, de Heer *Kip*, beoogde toen hy ons belastingstelsel door eene Commissie liet herzien, van welke wy hier in ons midden twee leden hebben, was, om door het invoeren van nieuwe belastingen ons in staat te stellen, die van het 1% patentregt te kunnen afschaffen, zonder dat daardoor de jaarlyksche bydrage uit 's Ryks schatkist behoefde te worden vermeerderd. Wy zouden aldus een, in den volsten zin van het woord, vrye haven worden. De Commissie, de moeijelykheid echter inziende, waarmede het in het leven roepen van zoodanige belastingen, die der bevolking ten eenemale vreemd waren, gepaard zoude gaan; alsmede de meerdere onkosten welke het innen daarvan noodig zoude maken, meende dat allezins verstandige plan van den Heer *Kip* niet te mogen aanbevelen, maar stelde toch eene verhooging voor van eenige der reeds bestaande belastingen, waardoor zy wel het bewys leverde, dat ook zy gaarne de subsidie, welke wy jaarlyks van het Moederland ontvangen, allengskens uit de begrooting zou willen zien verdwynen.

Zoo als het natuurlyk te verwachten was, hield de Commissie zich wel er van af eene verhooging van het patentregt voor te stellen; hoe kon zy immers juist het tegenovergestelde doen, van hetgeen haar als het ware gevraagd werd? Evenmin kwam zulk een voorstel van onzen tegenwoordigen Gouverneur, die gewis even als zyn voorganger begreep, dat de handel die hier gedreven wordt, meer een doorvoerhandel is; dat ons eiland teregt een dorre rots in de Caraïbische zee genaamd, al zyn' zoogenaamden bloei en welvaart alleen aan dien handel te danken heeft; dat elke belemmering hoe onbeduidend ook een' zeer nadeeligen invloed daarop uitoefenen kan. Het was eigenlyk van een lid in de Afdeelingen dat het voorstel was uitgegaan om het 1% patentregt op $1\frac{1}{4}$ te brengen. Het meerdere dat die verhooging voor de koloniale kas zou opbrengen, zal, meende hy, niet door den handelstand, maar door de consumenten worden betaald. Gelyk het uit het verslag der Afdeelingen blykt, van welke ik toen mede-rapporteur was, deelde de groote minderheid niet in het gevoelen van dat lid en werd zyn voorstel dan ook door de kleine meerderheid aangenomen; en ik durf haast met zekerheid veronderstellen, dat zoo al de leden van den Kolonialen Raad daarby tegenwoordig waren, dat voorstel stellig verworpen zou zyn geworden. Welk gedeelte toch van de zooveel duizende vaten meel en balen koopmanschappen, welke elk stoomschip ons aanbrengt, wordt hier verbruikt, om van consumtie te kunnen spreken? Heeft de ondervinding ons niet geleerd hoe weinig de opbrengst van het patentregt bedroeg in die jaren, toen door de sluiting der havens van *La Vela de Coro* en *Maracaibo*, onze handelsrelatien met de naburige republiek van *Venezuela* als het ware afgebroken waren? Kan men een beter bewys hebben dat het grootste gedeelte van hetgeen hier wordt ingevoerd niet voor consumtie maar voor weder-uitvoer bestemd is? Maar laten wy nog verder gaan; zal de koopman die zyne goederen alleen voor verbruik alhier invoert, voor een vat meel dat hem op *f* 20.— komt te staan, en waarop hy eene winst van *f* 1.— aspireert, zyne klanten *f* 21, 05 kunnen chargeren, omdat hy $\frac{1}{4}$% patentregt meer er op moet betalen? Neen, moeijelyk, zoo niet onmogelyk. Daarom is het dan ook dat ik reeds in de Afdeelingen die verhooging, zoo niet drukkend, dan toch zeker onnoodig en onbillyk noemde. Onnoodig, omdat wanneer door de Aruba Phosphaat Maatschappy een begin zal zyn gemaakt met den uitvoer van phosphorzure kalk, onze koloniale middelen onze koloniale uitgaven ruim zullen dekken, en men zelfs er toe zou kunnen overgaan om het nu bestaande patentregt geheel en al af te schaffen; onbillyk, omdat, gelyk ik reeds heb trachten te bewyzen, zy niet op het algemeen of op de consumenten drukken zal, maar slechts op een' enkelen stand en wel den handelstand. Ik ben ook tegen die verhooging omdat ik vrees dat zy juist het tegenovergestelde resultaat zal opleveren, dan men er wel van verwacht. Want hoe onbeduidend ook zy sommigen onzer moge schynen, er zullen toch onder de kooplieden meer dan een gevonden worden, die er toe zouden overgaan om de goederen, welke zy thans langs dezen weg voor hunne in de naburige staten gevestigde succursalen invoeren, direkt naar die plaatsen te doen verzenden.

Het lid *B. Jesurun Jr.* zegt het voorstel van het lid *Maduro* te ondersteunen, aangezien hy de verhooging nadeelig acht voor de koloniale kas.

Het lid *Henriquez* zegt, dat hy de voorsteller is van de in de verordening gebragte verandering van het 1% patentregt op $1\frac{1}{4}$; dat hy geen koopman is maar het voorstel ook niet roekeloos gedaan heeft; inlichtingen van kooplieden door hem ingewonnen, verschaften hem de overtuiging, dat die verhooging niet drukkend zal zyn voor den handel; dat by de beoordeeling van dit artikel niet in aanmerking dient te komen of het wenschelyk was, om deze belasting geheel af te schaffen, zoo als de voormalige Gouverneur *Kip* bedoelde maar of, terwyl de belasting zelve gehandhaafd wordt, de voorgestelde verhooging al of niet drukkend is; — dat hy ook geen argument gehoord heeft, waaruit dat zou volgen, maar dat het voornaamste argument daartegen ingebragt, namelyk dat zy van zoo weinig beteekenis is, dat de koopman die verhooging aan zynen kooper niet kan in rekening brengen, juist er voor pleit, zeker een afdoend bewys dat zy niet drukkend is; hy kan daarom ook niet toegeven, dat zy de verplaatsing van onzen handel kan tengevolge hebben, en toegegeven dat de koopman haar uitsluitend zal dragen kan het onbillyk genoemd worden, dat hy die als zoodanig geen belasting hoegenaamd betaalt en de meeste voordeelen van den handel trekt, dat kleine offer aan de koloniale kas brengt, terwyl alle andere kapitalen in de kolonie aan belasting onderhevig zyn? En is dit alles juist, dan moet niet uit het oog worden verloren, dat het voorstel ook is gedaan ten einde een equivalent te vinden voor het successieregt in de regte linie, dat by eene der aanhangige ontwerp-verordeningen, tusschen alle welke, regelende de belastingen, een zeker verband bestaat, was voorgesteld, maar teregt geen ingang by de leden der Afdeelingen kon vinden. Dat hy meent dat nu het Bestuur zich nedergelegd heeft by het voorstel om het successie-regt in de regte linie te laten vervallen, op den Kolonialen Raad de morele verpligting rust, om het voorstel van $1\frac{1}{4}$ % aan te nemen.

Het lid *A. Jesurun Dz.* zegt, dat hy aanvankelyk voor het behoud van het bestaande patentregt gestemd was; dat hy nog de voorkeur zou geven aan het behoud van hetzelfde cyfer van 1 percent met byberekening van kosten van verpakking enz.; dat echter daar dit stelsel waarschynlyk niet aangenomen zal worden, en hy boven alles de afschaffing of liever niet-invoering wenscht van het succecsie-regt in de regte lyn, hy tegen het amendement van het lid *Maduro* stemmen zal, omdat hy even als het lid *Henriquez* al de belasting-verordeningen by den Raad thans aanhangig, als een geheel beschouwt en de geringe verhooging van het patentregt toestaat om de niet-invoering van het aan zoovele bezwaren verbonden successie-regt in de regte lyn te verkrygen.

De Voorzitter zegt dat het door de leden *Henriquez* en *A. Jesurun Dz.* gesprokene zyne taak veel verligt; dat de reeks van ontwerp belasting-verordeningen, welke thans aan de goedkeuring van den Raad onderworpen worden, haren oorsprong ontleent aan de erkende behoefte om de inkomsten dezer kolonie in betere verhouding te brengen tot hare uitgaven, opdat van den steun door het Moederland op financieel gebied verleend geen meerder gebruik worde gemaakt, dan door volstrekte noodzakelykheid inbillykheid wordt geboden; dat by het ontwerpen dier verordeningen meer op den voorgrond heeft gestaan, eene betere regeling van de reeds bestaande dan wel eene verhooging van belastingen of wel het opleggen van nieuwe; dat de meest beteekenende der voorgestelde vermeerdering van lasten was het heffen van een regt op de erfopvolging in de regte lyn, welke belasting echter by de leden in de afdeelingen zoodanige bezwaren ontmoette, dat het tot stand komen daarvan *by koloniale verordening* niet meer te verwachten was; dat tegelyk echter in den boezem der Afdeelingen het voorstel verrees om de invoerregten met $\frac{1}{4}$ percent te verhoogen, waaruit naar men meende het doorslaand bewys zou zyn te putten dat niet de onwil om meer op te brengen bezwaren had doen ontstaan tegen de successie in de regte lyn, maar enkel de gemoedsbezwaren, waarvan het voorloopig verslag melding maakt; dat deze omstandigheid natuurlyk niet zonder invloed is geweest op het loslaten door het Bestuur van het door den Gouverneur *Kip* ingediende voorstel tot het heffen van een successie-regt in de regte lyn; dat toen hy Voorzitter nu acht dagen geleden de vergadering der Afdeelingen verliet, hy van daar, even als het meerendeel der daarby tegenwoordige leden den stelligen indruk medenam dat de voorgestelde heffing van $1\frac{1}{4}$ % invoerregt geen bezwaren zou ontmoeten; dat thans echter blykt dat dit wel het geval is door het voorgestelde amendement dat hoofdzakelyk gemotiveerd wordt op de gronden door de Commissie van Rapporteurs in het voorloopig verslag aangevoerd als de meening van de groote minderheid: 1°. n. l. dat de belasting op den invoer zou zyn een patent-belasting en dat de verhooging alleen den koopmansstand zou drukken, vermits die verhooging van $\frac{1}{4}$ % onmogelyk op de verbruikers zou kunnen worden verhaald, en 2°. dat de commissie welke door het Bestuur de herziening van het belastingstelsel werd opgedragen werd uitgenoodigd, zoo het haar doenlyk voorkwam de belasting op den invoer af te schaffen, als men daarvoor een equivalent kon vinden, en het vreemd zou mogen heeten dat eene herziening waarby voorop gesteld werd mogelyke afschaffing van het patent of invoerregt op de verhooging daarvan zou uitloopen; dat de Voorzitter het gevoelen dat $\frac{1}{4}$ % niet op de consumenten zou kunnen verhaald worden, niet kan deelen; dat hy zich die zaak hoogst eenvoudig voorstelt. De pryzen der artikelen die de handel tot verbruik invoert zyn natuurlyk aan ryzing en daling onderhevig, welke fluctuatiën toch dikwyls blyven beneden $\frac{1}{4}$ p. c. der waarde; worden nu die prysveranderingen eenvoudig vermeerderd of verminderd met 25 centen op iedere honderd gulden, dan de zaak geen moeijelykheid kan opleveren; dat op St. Thomas ook $1\frac{1}{4}$ % op den invoer wordt geheven, zonder dat men hier, voor zooveel spreker weet, vernomen heeft, dat dit eenig bezwaar veroorzaakt; dat zoo de koopman op St. Thomas het $\frac{1}{4}$ % zynen koopers in rekening kan brengen, de koopman alhier het ook wel zal kunnen doen. Ad. 2um. dat het toch niet aangaat nu het stelsel van afschaffing van de belasting op den invoer verworpen werd, voor dat stelsel pleitende argumenten tegen het stelsel van behoud daarvan aan te voeren. Dat verder door het lid *Maduro* is gezegd dat wanneer door de Aruba Phosphaat Maatschappy een begin zal zyn gemaakt met den uitvoer van phophorzure kalk, onze koloniale middelen onze koloniale uitgaven ruim zullen dekken; dat spreker er op wyzen moet dat er wel schepen worden verwacht, maar dat hy nog geen heeft zien aankomen, en dat het eenigste waarop men tot nog toe met zekerheid kan rekenen is de *f* 96,000. welke de Aruba Phosphaat Maatschappy ingevolge haar met het Bestuur aangegaan contract moet betalen als minimum van den uitvoer over een jaar, welk bedrag zoo als blykt uit de ontwerp-begrooting voor 1882, het te kort der koloniale geldmiddelen niet kan dekken. Dat het wenschelyke van verhooging van opbrengst der koloniale middelen niet kan worden ontkend; dat Curaçao het voorregt heeft van te zyn een welvarende plaats waar een zekere weelde tot in de lagere klasse der maatschappy heerscht; dat om van het eerste overtuigd te worden men slechts het oog behoeft te weiden over den in de laatste jaren zoo zeer toegenomen bouw van huizen; dat hierby speciaal in herinnering wordt gebragt de schoone villas, men zou haast zeggen kleine paleizen van Scharló; dat het tweede spreker is gebleken kort na zyne aankomst in de kolonie in de drie laatste maanden van het vorige jaar toen welligt meer kapitaal aan vuurwerk vernietigd is dan $\frac{1}{4}$ p. c. op den uitvoer (ongeveer *f* 12,000) zal bedragen; dat hy niet gelooft dat er haast een kleine Curaçaonaar was die even op zyn beentjes staan kon of hy heeft zyn voetzoekertje bygedragen aan de stroomen vuurs die in den nieuwjaarsnacht de stad in haar geheel overdekten. Dat hy vreest dat het afstemmen van deze geringe nauwelyks voelbare verhooging van belasting een ongunstigen indruk zal maken op Nederland dat by onze Staatsinrigting de koorden der beurs in handen heeft; dat het duidelyk is dat terwyl hier minder belasting wordt betaald welligt dan in eenige andere beschaafde maatschappy onder de Nederlandsche vlag, men niet er in zal toestemmen dat de belasting-schuldigen in het moederland zullen geroepen worden tot het betalen van hooge belastingen ten bate van deze kolonie, tenzy dezerzyds blyke van ernstig streven om naar vermogen by te dragen tot hetgeen voor de koloniale huishouding noodig is, op welke gronden de Voorzitter der vergadering ernstig moet ontraden het amendement aan te nemen.

Aangezien geen der leden meer het woord wenscht te voeren wordt het amendement in stemming gebragt, waarby de stemmen staken.

De Voorzitter geeft hierop te kennen dat de stemming over het amendement van het lid *Maduro* in eene volgende vergadering zal plaats hebben.

Artt. 3 tot en met 33 worden met algemeene stemmen goedgekeurd.

By de behandeling van art. 34 stelt het lid *A. Jesurun Dz.* voor, de tweede zinsnede van de tweede alinea van dit artikel te lezen als volgt:

"De dag wordt alsdan gerekend van 7 uur des ochtends tot 4 uur des namiddags."

Waaraan hy voorstelt als *derde* zinsnede te voegen:

"Voor de overige uren tusschen zonsopgang en één uur na zonsondergang kan *f* 1.— per uur worden in rekening gebragt."

Waarop hy verder voorstelt als *vierde* zinsnede te laten volgen:

"Een gedeelte van een dag of van een uur wordt voor een geheelen dag of een geheel uur geteld."

Tot toelichting voert hy aan, dat hy als Voorzitter van de Commissie tot herziening van het belasting-stelsel wel verklaren kan dat het geenszins in de bedoeling van de Commissie lag de emolumenten van den ambtenaar van de recherche te verminderen. De redactie van de zinsnede welker wyziging hy voorstelt, zou eene groote vermindering tot gevolg hebben. 't Moge waar zyn dat die emolumenten niet by eene verordening geregeld zyn, maar zy werden gedurende jaren, door den vorigen titularis geïnd. Door het thans voorgestelde amendement, worden die emolumenten wel is waar eenigzins verlaagd, maar daartegen staat dat zy nu wettelyk worden geregeld.

De Voorzitter zegt geen bezwaar te hebben om het amendement over te nemen; en aangezien al de leden zich eenparig met de voorgestelde wyziging vereenigen, wordt zy met algemeene stemmen aangenomen.

De overige artikelen dezer verordening worden met algemeene stemmen aangenomen.

De stemming over de geheele verordening wordt aangehouden tot dat beslist zal zyn omtrent het door het lid *Maduro* op art. 2 voorgesteld amendement.

Wegens het gevorderde uur, wordt de vergadering op voorstel van den Voorzitter gescheiden tot den volgenden dag, als wanneer het eerst aan de orde zal zyn de stemming over het bovengemeld amendement van het lid *Maduro*.

———o———

Zitting van Dingsdag, den 26 July 1881.

Aan de orde is de stemming over het amendement van het lid *Maduro* op art. 2 der ontwerp-verordening "houdende herziening van het gewyzigde reglement op den in-, door- en uitvoer van koopmanschappen voor het eiland Curaçao en van de bepalingen op de heffing van het vuur- en bakengeld aldaar".

Aangezien de stemmen weder staken, maakt de Voorzitter gebruik van zyne beslissende stem tot verwerping van het amendement.

De geheele verordening zoo als zy is gewyzigd wordt hierop zonder stemming goedgekeurd.

Achtereenvolgens worden nu aan de orde gesteld de volgende ontwerp-verordeningen, te weten:

1°. houdende bepalingen op de heffing van het regt van accyns op sterke dranken in de kolonie Curaçao;

2°. betreffende het verkrygen en uitoefenen der bevoegdheid tot het houden van eene tappery, eene slytery, een koffyhuis, een logement of eene societeit;

3°. betreffende de heffing van de belasting op veer- en vrachtponten op het eiland Curaçao;

4°. houdende vervanging van de belasting van 5% van de publieke verkoopingen op het eiland Curaçao door eene belasting op den openbaren verkoop van roerende zaken aldaar en waarby ter verzekering van de heffing van deze belasting en van de regten op de publieke verkoopingen op de andere eilanden van de kolonie bepalingen vastgesteld worden;

5°. nopens de belasting voor de weerbaarheid;

6°. houdende bepalingen omtrent het regt van successie en van overgang by overlyden;

7°. houdende vervanging van de belastingen van 100e. penning op de overdragt van vaste goederen en van twee ten honderd van de by publieke veiling verkochte vaste goederen op het eiland Curaçao, door eene belasting op de opdragt van onroerende goederen;

8°. betreffende het aanleggen en houden van loteryen in de kolonie Curaçao;

9°. houdende afschaffing van het patent tot het houden van snuiffabrieken of snuifwinkels op het eiland Curaçao.

De voorloopige verslagen der Commissie van Rapporteurs uit de Afdeelingen worden voorgelezen.

De algemeene beraadslagingen worden geopend waarby geen der leden het woord verlangt.

Vermits de leden zich eenparig vereenigen met den inhoud van ieder artikel in het byzonder, worden zy en daarna de verordeningen in haar geheel met algemeene stemmen goedgekeurd.

Niets meer te verhandelen zynde, wordt de vergadering tot nadere byeenroeping gescheiden.

TER kennis van belanghebbenden wordt gebragt, dat, in het voorhuis van het Gouvernementsgebouw, een *brievenbus* is geplaatst, teneinde te voorkomen, dat brieven, enz. worden bezorgd aan de achterdeur, langs welken weg die ligtelyk kunnen zoek raken, zonder dat iemand daarvoor aansprakelyk kan worden gehouden.

Curaçao den 29 July 1881.
De adjudant,
A. CONRADI.

BEKENDMAKING.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 5 Augustus 1881.

BY Gouvernements besluit dd. 3 dezer maand N°. 316 is bepaald, dat alle vaartuigen komende van *La Guaira* in de *Caracas baai* aan eene quarantaine zullen onderworpen worden van 21 dagen met inbegrip van de reis of van minstens 24 uren, byaldien de reis 21 dagen of langer geduurd heeft.

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 5 Augustus 1881.

TEN postkantore zyn ter inzage van belanghebbenden nedergelegd de nummers 20 tot en met 26 van het *Berigt aan zeevarenden, uitgegeven door de afdeeling hydrographie van het ministerie van marine te 's Gravenhage.*

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
HELLMUND.

BEKENDMAKING.

TER voorkoming van onnoodige onkosten wordt hierby bekend gemaakt, dat voor het verschuldigde over het jaar 1880, de waarschuwingen en aanmaningen, ingevolge de verordeningen, zullen plaats hebben.

Willemstad, den 29n. July 1881.
De Koloniale Ontvanger,
DE VEER.

AVISO

PA librá toer heende di gastoe innecesario, ta worde participá, koe pa toer belasting, debé pa aña 1880, spiertameentoe (waarschuwingen) i avisonan (aanmaningen) lo worde hasi segoen leinan.

Willemstad, 29 di July 1881.
De Koloniale Ontvanger,
DE VEER.

POST-KANTOOR.
BEKENDMAKING.

DE Pakket (Engelsche mail) zal, VOOR DEZE REIS, vertrekken op A. S. VRYDAG DEN TWAALFDEN DEZER, INSTEDE VAN OP DEN ZEVENTIENDEN.

De brievenzakken zullen op den vertrekdag des namiddags om *twee ure precies gesloten en na dien tyd geene brieven meer aangenomen worden.*

Willemstad, den 5 Augustus 1881.
De Post-Directeur,
J. F. K. VAN EPS.

Lyst van de ter Postery alhier liggende brieven, aangebragt gedurende de laatste acht dagen.

David Aron & fils, Paul F. G. Curiel, A. D. de Jongh & Co., François de Leon, Jacob De Sola, Saml. D. C. Gomez Jr., H. G. D. C. Gomez, B. de Sola Jr. I. Dania & Co., L. R. Ernst & Co., Siboria Garcia, P. C. Gorsira, A. Guilboux, J. B. Lingstuyl, David Osorio, Rosalia Pinto, J. E. Pierre, David Ricardo, de Wed. M. B. Schotborgh, J. B. Schotborgh, H. Tweeboom Hz.

Willemstad, den 5 Augustus 1881.
De Post-Directeur,
J. F. K. VAN EPS.

Dienstbeurt als Bestuurder by de Spaar- en Beleenbank.

Zaturdag den 6 Augustus 1881.
De Heer H. C. Jones.

CURAÇAO.

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—*July.*

29 ven. bark Experiencia, 39km., Nicolaas, Pto. Cabello.
„ schr. Cumarebo, 82 km., Fernandez, Vela de Coro.
ned. „ Otilia, 93 km., van Grieken, Barcelona.
col. „ Rejita, Ludwig, Rio Hacha.
eng. driem. schip Morning Star, 604 km., Lucas, St. Thomas.
30 „ stoomb. Jamaican, 3902 km., Winder, Pto. Cabello.
ned. bark Amistad, 21 km., Merks, Bonaire.
duit. stoomb. Thuringia, 4190km., Karlowa, Savanilla.
ned. bark Climax, 15 km., Pelegrin, Bonaire.
ven. „ Carmelita, 18 km., Wefer, Pto. Cabello.
31 am. stoomb. Caracas, 4258 km., Hess, New York.

Augustus.

1 eng. „ Maracaibo, 1391km., Reith, Maracaibo.
ven. bark Federacion, 14 km., Wefer, Pto. Cabello.
„ „ Estrella, 21 km., Macasser, Vela de Coro.
„ schr. Carolina, 86 km., Prince, Vela de Coro.
„ „ 9 de Agosto, 282 km., Dominguez, Vela de Coro.
„ „ Leonor, 26 km., Perez, Pto. Cabello.
„ bark Curaçao, 29 km., Sasso, Aruba.
ned. schr. Caribe, 133 km., Prince, Vela de Coro.
fr. schr. brik Mathieu Orenga, 415 km., Nicollet, Marseille.
2 ned. bark Terpsichore, 26 km., Pieters, Bonaire.
3 „ „ Ma. Pieternella, 9 km., Ellis, Bonaire.
„ schr. Arend, 65 km., Croes, Aruba.
eng. driem. schip Kestrel, 1321 km., Faulkner, New York.
ned. bark Lilia, 18 km., Debrot, Bonaire.
„ „ San Juan, 15 km., Pernet, Bonaire.
4 „ „ Djalma, 29 km., Antonie, Bonaire.

UITGEKLAARD.—*July.*

29 ned. bark San Juan, Pernet.
„ „ Djalma Antonie.
30 eng. stoomb. Jamaican, Winder.
ven. bark San Pedro, Nicolaas.
duit. stoomb. Thuringia, Karlowa.
ned. schr. Perseverancia, Sibilly.
„ bark Amistad, Merks.

Augustus.

1 „ schr. Camilla, Simmons.
„ bark Climax, Pelegrin.
2 ven. schr. Anita, Reyes.
ned. „ Transit, Ponce.
„ „ El Trovador, Pontilius.
ven. „ Leonor, Perez.
ned. „ Isabel, Willems.
ven. „ Cumarebo, Fernandez.
3 ned. bark Terpsichore, Pieters.
am. stoomb. Caracas, Hess.
eng. „ Maracaibo, Reith.
ned. schr. Rover, Thielman.
„ bark Lilia, Debrot.
4 fr. schr. brik Mathieu Orenga, Nicolet.
ven. bark Carmelita, Wefer.
„ „ Estrella, Macasser.
ned. „ Ma. Pieternella, Ellis.

☞ *By deze Courant behoort een Byvoegsel.*

Jongstleden Dingsdag, is de verjaring des geboortedags van H. M. onze geliefde KONINGIN op de gebruikelyke wyze alhier herdacht. Des avonds was er ten Gouvernementshuize *soirée dansante*, die druk bezocht was en tot in den laten nacht duurde.

AANGEKOMEN: Zaturdag, den 30 July, van Pto. Cabello, het Stoomschip van de W. I. & P. S. Company *Jamaican*, Kapitein *Winder*, en is des namiddags naar Savanilla vertrokken. Lading 526 kisten, enz. koopmanschappen voor Curaçao en 186 voor Maracaibo ;

— van Savanilla, het Stoomschip van de H. A. S. M. *Thuringia*, Kapitein *Karlowa*, en is den 1 dezer naar Pto. Cabello vertrokken. Passagier met bestemming naar Europa : de Kapitein Luitenant ter zee *J. P. van Rossum.*

Zondag, den 31, van New York, het Amerikaansche Stoomschip *Caracas*, Kapitein *Hess*, en is den 3 dezer naar Pto. Cabello vertrokken. Lading 8648 kisten, enz. koopmanschappen voor Curaçao en 1685 voor Maracaibo ;

— van Maracaibo, het Engelsche Stoomschip *Maracaibo*, Kapitein *Reith*, en is den 5 dezer wederom naar Maracaibo vertrokken. Lading 1571 kisten, enz. koopmanschappen voor Curaçao en 3120 voor New York.

Dingsdag, den 2 dezer, van New York, het Engelsche Barkschip *Kestrel*, Kapitein *Faulkner.*

VERTROKKEN : Dingsdag, den 2, naar St. Thomas, de Nederlandsche Pakketschoener *Camilla*, Kapitein *Simmons*, met de brievenmalen voor Europa en de West-Indiën.

Zondag, den 31 July, verscheen alhier vóór de haven het Duitsche Stoomboot *Claudius*, doch werd niet binnen de haven toegelaten, daar zy van La Guayra kwam alwaar de gele koorts heerschende is. Tegen den avond heeft zy hare reis naar New York vervolgd.

Met genoegen vermelden wy dat het Z. M. den Koning van Spanje behaagd heeft den Heer *Wm. Henriquez*, Consul van dat ryk alhier, tot Ridder van de Orde van *Isabella la Cathólica* te benoemen.

Uit Nederlandsche Couranten tot 30 Juni jl.

— Den 17 Juni te zeven uren 's avonds is door Z. K. H. Alexander der Nederlanden, Prins van Oranje, een bezoek gebracht aan den Koninklyken grafkelder te Delft. Z. K. H. legde ter herinnering van den geboortedag zyner moeder een krans op haar graf.

— Volgens het *Vaderland* heeft Z. K. H. Prins Frederik in de op den 19n. Juni gehouden vergadering van het Groot Oosten der Nederlandsche vrymetselary verklaard, dat Z. K. H., ofschoon de betrekking van Grootmeester Nationaal wenschende neêr te leggen, evenwel het beschermheerschap zou blyven uitoefenen. Ter gedachtenis aan zyn 65-jarig grootmeesterschap, werd den Prins door de vergadering aangeboden zyn zeer gelykend portret in wit marmer gehouwen, benevens een prachtig album, bevattende de namen der leden van het Nederlandsch Groot-Oosten.

— Uit Zuid-Afrika ontvangen wy berichten tot 7 Juni.

Het toelaten van de Nederlandsche taal in het Parlement der Kaapkolonie blyft de aandacht zeer trekken ; het ontbreekt niet aan organen, die het bestryden als een uitvloeisel van het Afrikaander bond, dat zy met achterdocht gadeslaan. De Zuid-Afrikaanders betoogen steeds de rechtvaardigheid en de goede staatkunde van dien maatregel.

Nopens den arbeid der commissie voor de vredesonderhandelingen wordt van geloofwaardige zyde gemeld, dat het geheele Transvaalsch gebied aan de republikeinen zal komen. Dit wekt vertrouwen, dat de overige bezwaren, die de commissie nog ontmoeten mocht, gemakkelyk door eene grensregeling zullen overkomen worden. Men houdt er voor, dat de "suzereiniteit" zich bepalen zal tot invloed op *buitenlandsche* betrekkinken. Sir Owen Lanyon, die in het Transvaalsche zooveel kwaad gebrouwen heeft, is naar Engeland vertrokken.

— Aan Koningin Victoria, die meer raadsmannen heeft dan eenig ander souverein in Europa, wordt nog een toegevoegd. Het Britsche Hoogerhuis heeft den 13 Juni aangenomen een voorstel van Lord Five tot vermeerdering van het getal ministers met een, die in het kabinet Schotland vertegenwoordigen en voornamelyk de belangen van dit koningryk verdedigen zal.

— Dezer dagen is melding gemaakt van eene nota, door de Engelsche regeering naar Washington gezonden, om de aandacht van de regeering der Vereenigde Staten te vestigen op het woelen der fenians en de verfoeilyke taal der fenianistische dagbladen die in Amerika het licht zien. Men verneemt thans dat de heer Sackville West, die in plaats van den heer Thornton tot gezant te Washington is benoemd, de bezwaren der Engelsche regeering nader zal toelichten. Onder de talryke opstellen der genoemde bladen, van de grootste buitensporigheid getuigende, zyn er twee welke alle perken te buiten gaan. Het eerste draagt tot opschrift: "De laatste reis van den prins van Wales naar het vasteland", en bespreekt de geschikte middelen om straffeloos een spoorwegongeluk te doen ontstaan; het tweede bevat de beschryving van een soort van rechtsgeding tegen Gladstone, waarby deze ter dood veroordeeld wordt, welke vonnis door vier handlangers moet voltrokken worden.

BESTE KWALITEIT ARTIKELEN.

Goede kwaliteit Roodewyn in kisten, merk Château Pontet Carnet,
Champagne, Veuve Cliquot,
Bier van Bass,
Porter, beste merk Deetjen & Schröder,
Orgeat,
Geassorteerd Siroop,
Gecristaliseerde Vruchten,
Verzilverde Vorken, Lepels en Theelepels,
„ Icepitchers,
„ Theebladen,
Kaarzen *(Bougies à l'Etoile)* pakjes van 8 500 gr.,
Fransche en Spaansche Linnen Speelkaarten,
Fyne en ordinaire Tafelmessen met en zonder vorken, en
Zeer fyne Engelsche Scharen.

Plein van de Prinsenstraat,
CORREA HERMANOS & Co.

LA CASA AZUL
A. B. JESURUN & Co.
HEEREN-STRAAT No. 41.,

EEN groot assortiment Fransche, Engelsche, Duitsche en Amerikaansche artikelen, allen van de laatste mode, waaronder diverse artikelen geschikt voor Cadeaux.

OOK

ECHTE HAVANA CIGAREN
in soorten en van verschillende pryzen.

Alles zeer goedkoop.

TE KOOP
op de plantage "DE HOOP"
ZEER GOED PUTWATER.

TE KOOP
by W. F. Pierre,
OUDE RUM
by damejeanen.

TE KOOP
by H. Scheidelaar,
Smidsstraat No. 49,
Coraal Leven op Hoop,

1 Koperen Lambiek, alle soorten van Koperen en Yzeren Staven; Hook — T — Plaat-, Halfrond en Bandyzer; Koper- en Yzerdraad; Zinken bladen; Platlood; Koperen, Yzeren en Zinken spykers; Draadnagels; Smeeds- Engelsch- en Veerenstaal; Bancatin; Soep-, Saus- en Eetlepels; Pompen voor regenbakken en putten, alsmede Compositie Buizen, in- en uitwendig vertind voor dezelfde; Kranen voor regenbakken; Vylen van verschillende afmetingen; Bussen voor karren; Basculen en Gewichten; verschillende soorten Blik per kist en per vel; Moeren voor schroeven; Slotschroeven; Koperen en Yzeren houtschroeven; Smids Aanbeelden; Dommekracht; Bankschroeven; Nyptangen; Passers en Engelsche Sleutels; Smeltkroezen; Kookfornuis; Beste Kwaliteit Mokers en Keggen; Handmokers en Pieken; Duim- en Kruishengsels; Deursloten; Handbylen, Gemalen Gips, enz., enz., enz.

alsmede

ontvangen per laatste stoomboot,

Best kwaliteit fyn Hollandsch Zwart Laken; Likeuren; Pommerans en Cooijmans Elixir; verschillende soorten Sigaren; Hollandsche Sigarette; Cocos- en Amandelzeep, enz., enz.

Die lekker wil drinken die kome by
LEON V. LEYBA & Co.,

MAAR........,

LEKKER Noorweegsche Bier in kisten van 24/2 fleesschen, Bordeaux Wyn, Montferrand, St. Emilion, St. Estèphe, St. Julien, Médoc, Pommard, Nuit, Volnay, Cantenac, Cauvin, Haute Sauterne, Chateau Filhot, Echte fyne Chateau d'Yquiem à *f* 60. per kist van 24 fleesschen; Onderscheidene soorten Likeuren, als: Clask au Vin de Malaga, Curaçao, Elixer, Crême Menthe, Rosolio, Crême Cacies, Crême Cacao Chouva, Kummel Chouva, Marosquin; Martell en Hennessey's Brandy * * in kisten van 12 fleesschen, enz., enz.

TE KOOP
by DANL. C. HENRIQUEZ & SON,

ECHTE FYNE AMERIKAANSCHE en HAMBURGSCHE BESCHUITJES van WALTER G. WILSON & Co. en A. H. LANGUESE in blikjes van 1, 4 en 10 kilo.

TE KOOP
by DANL C HENRIQUEZ & SON,
á Contant tegen zeer billyke pryzen,
prima kwaliteit
PORTLAND CEMENT.

GRAN CAMBIO.
DANL. C. HENRIQUEZ & SON
ofrecen de venta á precio barato:

Dril de hilo y de algodon blco. y de color de diferente clase y precio.
Adornos de diferente clase como: puntas y metidos bordados de imité y de muselina.
Nainsook, Botones de diferente clase, Alpaca, Añil, Anis en garrafon.
Irlanda cruda Brim, Calzados para Señoras y niñas, de diferente clase y precio.
Estambre, Pañuelo de hilo y de algodon blco. y con orilla de color.
Libros en blancos, Liencillo tramado y liso, Listados, Lana para vestidos de Señora.
Crea de hilo, Camisas blco. y de color para hombres y niños y bordadas para Señoras y niñas.
Hilo en carretel, de Crochet, y para marcar ropas. Hebillas de nacar y de metal.
Esteras, Baules vacios, Pavitas para Señoras y niñas á la *Ultima Moda.*
Numeroso clase de Bogotano, como Grano de oro, Wit Katoen, Corriana, Etc., Etc.
Regencias, Ropas hechas de hilo y de casimir, Corte de la *Ultima Moda.*
Imitacion Casimir y Casimir en Cortes, y el famoso Casimir Mouseline propio para este clima.
Quitasoles y Paraguas de seda y medias paraguas para Señoras, Cigarillos.
Un surtido elegante de Prendas de oro y de brillante á gusto del mas exijente.
Elegantes Cortinas de encaje, Calsoncillos de algodon, Hamacas.
Zarzaparilla de Bristol, Servilletas turcas, Paños turcos para baños.
Almillas, Medias y medias medias de diferente clase y precio.
Naipes para Beth, Wisth etc., Fustansones bordados, Fichu, Rasete de algodon de color.
Diagonal, Damasco, Balanzas para cartas, Perfumeria, Carrieles.
Sacos vacios, Sombreros de fieltre y paja para hombres y niños, Cinturones para marineros.
Olan Batista y Olan Victoria, Cintas de seda de diferente dimension.
Navajas y Cortaplumas, Cuellos y Puños para Hombre y Señoritas.

Para completar su surtido.
DANL. C. HENRIQUEZ & SON
acaban de recibir
por el último Vapor

ALBUM para coleccion de láminas y de trozos de poesia, un surtido Elegante y escojido de láminas lindisimas, tarjetas morites, de felicitaciones y las de resorte de última invencion.
Diseños para bordar, Patron de chinela y de almohada para Sofa.
Estante y rinconeras de madera y doradas.
Muñecas de porcelana.

SPROCK & Co.

HAVE received from Europe and America by latest arrivals, and offer to the Public:

Ale, Wine, Brandy, good and Pale, Alum, Anchovis, Albums for Sale, Anis, Asparagus, Ratkilling paste, Allmonds and Raisins, delicious to taste, American Hams, long handled Brooms, Bookfiles and Paper, for Bachelors rooms, Brushes and Blacking, nice Biscuits and Cheese, Best of Salt Pork, for cooking with Pease, Brooms for dusting, good Bacon and Beef, Birdseye Tobacco, and choicest Gold leaf, Butter and Bitters, Ladies fine Hose, Coffee, Currants, Cherry Cordial and Codroes. Capers, and Codfish, Gentlemen's Socks, Candy in Jars, you'll find up at Sprocks, Chocolate, Cornstarch, Currie Powder and Corks, Corn, Confectionary, Carvers and Forks, Candlesticks, Washboards, Burners and Shades Cheap Fire-works and Knives with good blades, Cove Oysters, Lobster, Colours for Sweet Meats, Playing Cards, Pilot bread, and potherbs seeds, Bowls, Cups and Saucers, Maizena, and Trays, Lamps of all sorts, with bottoms on Baize, Sarsaparilla, Flanders and Patagras Cheese, Tongues, smoked and pickled, the palate to please, Pepper and Mustard, Macaroni and Prunes, Bologna Sausages, Spices and Spoons, Pudding Pans, Pipes, Paper, Sardines in oil, Large and small Sausages, done up in tinfoil, Dried Apples, Nutmegs, Sago and Split Pease, Potatoes, Cigarettes, green and black Teas, Crockery, Gum Drups, Meat extract Liebig's, Cologne Water, Sugar Wafers and Figs, Linseed oil, cook'd and raw, Poison for Bugs, Babcocks Estinguisher, Jelly in jugs, Envelopes, Cigars, Pictures of Saints, Water- Beer- Wine Glasses, all sorts of Paints, Olives and Porter, Mats, Ocher and Wicks, Whitelead in kegs and Candy in Sticks, Essence of Ginger and Essence of Meat, Essence of Beef, very wholesome and Sweet, Pease of all kinds, Apples and Onions, Pickled Pork, and Plasters for Bunions, Marmelade, Losenges, Leather and Awls, Menshoes, Dressed and very fine Dolls, Good Tongues and Sounds, which are packed up in kegs. Dippers for Cocoa, and Beaters for Eggs, Herrings, Kerosene, White Sugar in loaves, Saleratus, Lard, Butter, Sourcrout and Cloves, Old Iron and Copper, in Sheets or in Bars, Fruits of all sorts in Bottles and Jars, Vinegar, Vermicelli, Barley and Glue, Olive and Lard Oil, Soap yellow and blue, Champagne, Cherry and good Claret Wine, Liquors, Syrups, Salmon and Turpentine, Sausages, Cabbage, Pocketbooks and Nails, Peaches, Perfumery, Potash and Pails. Lampblack, Smoked Tongues, Matches and Wicks, Jubilee Dancers, who perform many ricks, Tricoferous, makes the Hair smooth as silk, Fruits from Brievengat, besides Wood and Milk Fancy Soap, Peppermints, Candles and Cans, Gin, Cherry Pectoral, Coffeepots, tin Pans, Squirt Bags, Insect Powder, Pens with good nibs, Best of smoked Bacon, with fat in the ribs, Phosphorous Paste, Kills Roaches, bugs and flies, Vegetables in tins, Soups, Hooks and Eyes, Hams cooked, Flour, both corn and wheat, Copal Varnish, Jelly made of Calves feet, Some goods are left out, but now will give o'er, Tho' we've many good things left in the store, The list is, in fact, not half of our Stock, But for anything more call upon Sprock, He'll gladly attend you, whenever you call And try to do justice, alike unto all.

TE KOOP
by C. J. & A. W. NEUMAN Fz.,
tegen billyke pryzen,
EEN ZEER FRAAIJE PENDULE,
alsmede
Zilveren Zakhorologies, Barometers, enz., enz.

TE KOOP
ter dezer Drukkery,
à 50 centen kontant,
ALMANAK
voor het jaar 1881.

VERLOREN

op den weg van de W. S. naar de Werf Jesurun (Klip grandi) de helfte van eene gouden flying chain met garnitures.

Den eerlyken vinder wordt, by terugbezorging daarvan ter deze drukkery, eene goede belooning toegezegd.

TE KOOP
BY
AUGUST MULLER,
OUDE RUM by damejeanen.

Op de plantages Valentyn en Asiento te koop
GOED PUTWATER,
aan de bak tegen *f* 0.75 en
in de stad te leveren tegen *f* 1.20 de boco.

TE KOOP
OP PLANTAGE VALENTYN
Versch HOOI en groen PARAGRAS.



REJECT ALL VIOLENT PURGATIVES. They ruin the tone of the bowels and weaken the digestion.

Tarrant's Effervescent Seltzer Aperient

is used by rational people as a means of relieving all derangements of the stomach, liver and intestines, because it removes obstructions without pain and imparts vigor to the organs which it purifies and regulates.

Sold by all druggists.

Pildoras y Ungüento Holloway,
se encuentra por mayor y al detal en el almacen de
AGUSTIN BETHENCOURT



PILLEN HOLLOWAY

Zyn uitmuntend geschikt ter verdryving van alle ziekten, welke derzelver oorsprong hebben in slechte spysvertering. Zy zyn zeer geschikt voor alle klassen en gesteldheden, en zoowel in staat om genot aan de ryken als verligting en kracht aan de armen te geven. Deze Pillen zullen bevonden worden een aangenaam en krachtig werkend geneesmiddel te zyn voor lyders, wier geest en ligchaam ontzenuwd zyn door buitensporigheid, groote angst of verblyf buiten 's lands. Personen onderhevig aan galziekten behooren van deze Pillen gebruik te maken; zy maken dat iedereen aanval minder hevig is, doen de misselykheid en galachtigheid langzamerhand verdwynen, en eene goede spysvertering en volmaakte gezondheid daardoor terugkeeren. De verdiensten van Holloway's medicynen worden bovendien nog vermeerderd, doordien niet het minste gevaar of risico met derzelver gebruik gepaard gaat, noch dat zwakheid daarop volgt.

De PILLEN worden verkocht in doosjes van 4 dozyn a *f* 1.—; van 12 dozyn a *f* 3.—; van 24 dozyn a *f* 4.50; van 64 dozyn a *f* 9.—; van 132 dozyn a *f* 18.—; van 208 doz. a *f* 27.—

De ZALF wordt verkocht in potjes van 1 once a *f* 1.—; van 3 oncen a *f* 3.—; van 6 oncen a *f* 4.50; van 16 oncen a *f* 9.—; van 33 oncen a *f* 18.—; van 52 oncen a *f* 27.—

Te bekomen by A. BETHENCOURT.

Gedrukt by C. J. & A. W. NEUMAN Fz.

FIELTRO, MARFIL, CLAVIJAS, &. **PIANO** CUERDAS, Y BORDONES DE TODAS CLASES.

EDUARDO EGE,

FABRICANTE DE PIANOS

y discípulo de la fábrica ERARD, de Paris.

Acaba de llegar á esta ciudad y tiene el honor de participar á este ilustrado público, que afina Pianos con el esmero y exactitud que requiere el arte.—Ademas compone, con la major perfeccion, toda clase de Pianos y Armoniums.

Teniendo intenciones de establecerse en esta, ofrece afinar pianos por una módica cuota mensual.

Por mas informes ocúrrase á Otrabanda "*Astillero Blasini.*"

De venta en el almacen de ELIAS M. CURIEL,

CALLE ANCHA, CURAZAO,

ELIXIR DIGESTIVO DE PEPSINA

de GRIMAULT y C^a, Paris

La Pepsina posee la propiedad de reemplazar en el estómago el jugo gástrico que le falta y que debe efectuar la digestion de los alimentos. Empleada en forma de Elixir cura ó evita:

las **Malas digestiones,**	los **Eructos de gas,**	los **Calambres de estómago,**
las **Náuseas,**	las **Gastritis,**	las **Hinchazones** del **estómago,**
la **Jaqueca,**	las **Gastralgias**	las **Enfermedades del higado.**

Hace cesar los vómitos de las señoras encintas, fortifica á los ancianos y à los convalecientes, facilitando sus digestiones y su nutricion.

Cada frasco lleva la marca de fábrica, la firma GRIMAULT y C^a y el sello del gobierno francés.

JARABE de RÁBANO IODADO

de GRIMAULT y C^a, Farmacéuticos en Paris

Desde hace veinte años este medicamento dá los resultados más notables en las enfermedades de los niños, reemplazando de una manera muy ventajosa al aceite de higado de bacalao y al jarabe antiescorbútico.

Es un remedio soberano contra los **Infartos** é **Inflammaciones de las glándulas del cuello,** el **Gurmio** y todas las erupciones de la piel, de la cabeza y de la cara; escita el apetito, tonifica los tejidos, combate la palidez y la flojedad de las carnes y devuelve á los niños el vigor y la vivacidad naturales. Es un admirable medicamento contra las **costras de leche,** y un **excelente depurativo.**

Cada frasco lleva la marca de fábrica, la firma GRIMAULT y C^a y el sello del gobierno francés.

TYD-TAFEL.

DE STOOMSCHEPEN VAN "THE RED D LINE"
TUSSCHEN
NEW-YORK,
LA GUAYRA, PUERTO CABELLO, CURAÇAO EN MARACAIBO.

1881.	Felicia.	Claudius.	† Caracas.	Felicia.	Claudius.	† Caracas
Vertrekt van NEW YORK	Juny 25	July 9	July 23	Aug. 6	Aug. 20	Sept. 3
Komt aan te CURAÇAO	July 3	17	31	14	28	11
* Vertrekt van „	5	19	Aug. 2	16	30	13
Komt aan te PTO. CABELLO	6	20	3	17	31	14
* Vertrekt van „	7	21	4	18	Sept. 1	15
Komt aan te LA GUAYRA	8	22	5	19	2	16
Vertrekt van „	14	28	11	25	8	22
Komt aan te PTO. CABELLO	15	29	12	26	9	23
Vertrekt van „	16	30	13	27	10	24
Komt aan te CURAÇAO	17	31	14	28	11	25
Vertrekt van „	19	Aug. 2	16	30	13	27
Komt aan te NEW YORK	28	11	25	Sept. 8	22	Oct. 6

STOOMSCHIP MARACAIBO.

Komt aan te CURAÇAO	July 2	July 16	July 30	Aug. 13	Aug. 27	Sept. 10
Vertrekt van „	7	21	Aug. 4	18	Sept. 1	15
Komt aan te MARACAIBO	8	22	5	19	2	16
Vertrekt van „	15	29	12	26	9	23
Komt aan te CURAÇAO	16	30	13	27	10	24

* De Stoomschepen kunnen één dag vroeger vertrekken.
† Het Stoomschip Carãcas (nieuw) is uitmuntend ingerigt voor passagiers.
De Stoomschepen vertrekken om 10 ure des voorm. van New York.

RIVAS & BRAASCH,
Agenten op Curaçao.

RIVAS & BRAASCH

AGENTEN VAN
de Stoomschepen van
"The Red D Line",
de New-York
Levensverzekering-Maatschappy,
de Hamburg-Maagdenburg
Brand-Assurantie-Maatschappy,
DE BANK VAN CARACAS.

POLIS VAN ZEE-ASSURANTIE.

DE ondergeteekenden verzekeren koopmanschappen en specien tusschen de havens van Venezuela en de Antillen.

Curaçao den 10 Maart 1881.
RIVAS & BRAASCH.

TE KOOP

by Elias M Curiel,

PYRECTIC SALINE,
alsmede:
HARNASSEN VOOR WAGENS, enz. enz.

WAARSCHUWING.

TEN gevolge eener annonce, voorkomende in "DE WEKKER" van Saturdag jl., waarin bericht wordt, dat, onder meer, *zy die requesten opgesteld willen hebben voor het Hof van Justitie, zich daartoe kunnen aanmelden ter Internationale Drukkery,* heeft de ondergeteekende de eer het belanghebbende publiek te *waarschuwen;* dat hy, tot nu toe de EENIGE BEVOEGDE *is, voor het Hof te verschynen* en *aan hetzelve requesten intedienen,* en dat door het Hof voornoemd *geene andere* dan door *hem geteekende* worden aangenomen, tenzy hy zyne diensten mocht hebben geweigerd.

Tevens wordt bekend gemaakt, dat, zonder iets aftedingen op de kennis van anderen, door hem *geene requesten of stukken zullen worden ingediend, dan die door hem zyn opgesteld,* en dat de betrokkene personen *veel minder kosten* zullen hebben, indien zy zich *direct* tot hem wenden.

Curaçao 11 July 1881.
MR. EDUARD I. VAN LIER,
practizyn by het Hof van Justitie
in de Kolonie Curaçao.

Kantoor. Keukenstraat tegenover de Kuiperstraat.

JOS: D. PARDO

biedt te koop aan de volgende artikelen ontvangen per de

"PERPIGNAN"

Tafel wyn Medoc St. Estèphe (Carte Blanche) in kisten van 24/2 flesschen.

Pruimen in flesschen van ½ en 1 kilo.

Echte Eau de Cologne in Karaffen.

Ixora Breoni en Brisas de las Pampas van Ed. Pinaud.

Pommade, Savons Mousseline, Rocio de Francia en Agua Duquesa.

TE HUUR

tegen medio Augustus,

HET NIEUW OPGEBOUWD HUIS aan de oostelyke hoek van de Prinsenstraat en Kuiperstraat. De bovenverdieping is voorzien van zeer luchtige vertrekken en van de noodige gemakken, terwyl het benedengedeelte uitmuntend is ingericht voor pakhuis.

Te bevragen by

C. SPROCK Cz.
Curaçao den 29 July 1881.

TE KOOP

by HERMAN C. HENRIQUEZ & Co.,

ZEER elegante voorwerpen voor Cadeaux, Heeren en Dames Kleedingstukken en Modeartikelen,

Verfwaren, Fransche en Hollandsche Wynen, Fransche en Italiaansche Zoetolie, Ryst, Azyn, enz., enz.

TE KOOP

by B. de Casseres Jr.,

Breede Straat No 112,

"*op nieuw ontvangen,*"

ZEER mooije Fluweelen Dames- en Meisjes Hoeden naar den laatsten smaak, elegante Witte en Gekleurde Abrigos voor idem; Witte, Zwarte en Gekleurde Botins voor Dames, Witte en Zwarte Kabretlederen- en Katoenen Handschoenen voor Heeren en Dames, Witte en Gekleurde Waaijers, Kousebanden voor Dames en Meisjes per dozyn en per paar, Witte-, Zwarte en Gekleurde Dassen voor Heeren, Dames, Meisjes en Jongens, Zeer fraai Nagemaakte Bloemen en Kransjes, Zwarte en Geborduurde Shawls, fyne Witte Swiss in coupes; mooije Wollen Stoffen voor Damesjaponnen, Casimir in coupes; Zwarte Lakensche Jassen en Broeken voor Heeren; Gekleurde Alpaca Paletots voor idem, Linnen Hemden met en zonder boorden voor Heeren; Katoenen Hemden met linnen boezems voor Jongens, Valsche Boorden voor Heeren, Linnen en Katoenen Onderbroeken voor idem, Onderhemden voor idem, Heeren en Jongens Sokken, Hangmatten, Beste soort Wasdoek tot het overtrekken van Wagens, enz., Mooije Wollen Tafelkleedjes, Saaijet van verschillende kleuren, Borduur en Naaigaren, Tyk, Amerikaansche Drill, Balsemic Zeep, Haarspelden, Boeken in blanco, Chignons, fyne Scheer- en Pennemessen, Poppen, Sigaren, Spaansche Speeelkaarten, Koffers, Zoollêer enz., enz.

alsmede:

Versche Stolksche Kaas, Peper, Kaneel, Notenmuscaat, Cornstarch in kisten van 10 en 20 Kg., Kaarzen van alle nummers, Schoensmeer, Scheepsbeschuit en Crackers, Groene Erwten, Raapolie in pullen, Keroseneolie in kisten, Boter in blikjes van 2½ Kg., Witte Aarden Pypen in kisten van 6 gros.

☞ Alles tegen lage pryzen. ☜

TE BEKOMEN

by HERMAN C. HENRIQUEZ & Co.,

alles tegen zeer billyke pryzen,

Zeer fyne Behangselpapier, Reusel, Sardynen, Broodsuiker, Kerosene, Drageés, Nougat, Chocolade, Fruits Cristalisés, au sirop en au vinaigre, Macedoine, Petits Pois, enz.

WY REALISEEREN:

500 kisten Kaarsen van 8, in pakjes van 300 en van 320 grammen,

200 kisten Wurmpjes, fyne soort, en goede kwaliteit,

100 zakken Ryst,

200 kisten Christiani Bier,

100 do. Bier van Deetjen & Schröder,

50 do. en vaatjes Bier van Bass,

Kleine partyen Chineesche Klappertjes,

Vermouth wyn,

Kaneel, Komyn-zaad, Zwarte en Zoete Peper, enz.,

Olyfolie in literflesschen, merk Puget.

Plein van de Prinsenstraat,
CORREA HERMANOS & Co.

BOTER!!!

Echte Hollandsche
Ia. kwaliteit Tafelboter

in vaatjes van...... 4 kilogram,
„ blikjes „ 1, 2 en 5 „
Te verkrygen á contant
maar ook tegen *zeer lage* prys by
DANL. C. HENRIQUEZ & SON.

DAMES.

In het pakhuis van de ondergeteekenden is er voor een ieder wat te verkrygen, te weten:

Voor de Leelyken:

Zeer fraaije Madras in coupes voor kleedjes; fyn Katoen met groote ruiten; Fransch Katoen *à la Pompadour,* in coupes en by pièsen; Opgemaakte Hoeden met bloemen en vederen; Gekleurde Fichus; fyne Pommade en Haarolie van Oriza en Kananga; Odeur voor zakdoeken van Rimmel, Kananga en Victoria; Vederen voor hoofdsieraad; Artificieele Bloemen, naar den laatsten smaak; Onderscheidene soorten Corsetten en zeer vele andere artikelen, die haar een zooveel mogelyk bevallig uiterlyk zullen geven.

Voor de Schoonen:

Daar alles aan dezen goed staat, is het niet noodig geld voor het drukken uittegeven.

Voor de hoogen van gestalte:

Strooboeden met lage bollen, naar den laatsten smaak, en Bottines met lage hielen, die het gestalte met 3 à 4 duimen verminderen.

Voor de korten van gestalte:

Kabretten Laarsjes met knoopjes en hooge hielen, en Stroohoeden, vorm *Musquetier.*

Voor de Mageren:

Corsetten; Hollandsche Kouzen; Brocades (Katoen voor Dameskleedjes); Witte en Gekleurde Victoria Lawn; en onderscheidene andere soorten Linnengoed expresselyk gemaakt om de uitstekende beenderen te dekken.

Voor de Vetten:

(Geve God dat eenigen ons de oogen niet uithalen.)

Nainsook en Swiss Mull in coupes; Engelsche Kouzen, byzonder wyd.

Voor de Bejaarden:

Zwarte Schoenen; Châles en Katoen, kleur van donkere teleurstelling.

Voor de Meisjes:

Turksche Satynen en Marokyn Laarjes, rosekleur; Kabretten Laarsjes; Satynen Botines; Witte Turksche Satyn; Parasols; Waaijers, Kleedjes; Beweegbare en ordinaire Poppen, enz., enz., enz.

Voor de Danseressen:

Zeer elegante vergulde en verzilverde Kleedjes, naar den laatsten smaak; Witte en Gekleurde Satynen Schoenen *á la Charles IX;* Bruine Kouzen met gaatjes en geborduurd met gekleurd zyde.

Voor degenen die niet Dansen:

Pastilles de Conversation.

Voor degenen die in rouw zyn:

Hoeden; Katoen; Mousseline; Victoria Lawn; Zwart geborduurde Batisten Zakdoeken; Fransche Merino; Waaijers; Onderscheidene soorten Schoenen; Fichus opgemaakt met kralen.

Voor de zieken:

Pillen en Elexir Tonique en Antiflematique.

Voor de gezonden:

Vruchten op eigen sap en do. gecristaliseerd.

En eindelyk voor degenen, die zich tot geene der hierboven genoemde klassen willen rekenen is er een goede assortement Linnengoed, Batisten Zakdoeken, artikelen van Celluloid, enz. enz. te verkrygen.

Plein van de Prinsenstraat,
CORREA HERMANOS & Co.